

/'wp:tər/

n. 水, 水域

water pump水泵water quality水质water resources水资源water right水权water supply给水,供水

This district faces a serious water quality challenge.

这个地区面临着严重的水质挑战。

Management of water resources is a complex decision-making process.

水资源管理是一个复杂的决策过程。

Clean water is critical to plants and animals that live in it.

洁净的水对于水生动植物至关重要。





/hai'dro:lik/

adj. 水力学的, 液压的, 水下硬化的

hydraulic cement水硬水泥hydraulic engineering水利工程hydraulic jump水跃hydraulic structure水工建筑物hydraulic system液压系统

**Hydraulic** engineering often plays a key role in designing and building tunnels, bridges and highways.

设计和建造隧道、桥梁以及高速公路时, 水利工程往往起着关键作用。

**Hydraulic** systems are used in all kinds of large and small industrial settings.

液压系统在各类大大小小的工业场景中都有应用。





/sɔɪl/

n. 土壤

soil and water conservation水土保持soil erosion土壤侵蚀soil moisture土壤湿度soil surface土表

**Soil** is an important type of natural resources, just as the air and water that surround us are. 土壤是一种重要的自然资源,正如我们周围的空气和水一样。 A system of **soil** sensors allows farmers to monitor **soil** conditions on a daily basis. 土壤传感器系统让农民可以每天监测土壤状况。





/flou/

n. 水流, 流量

base **flow** 基流 groundwater **flow** 地下水流 peak **flow** 洪峰流量 river **flow** 河川径流 water **flow** 水流

In most streams, base **flow** comes largely from groundwater.

大多数河流的基流主要来源于地下水。

The water **flow** is blocked by a dam, allowing an artificial lake to be formed.

水流被大坝阻断, 形成一个人工湖。

Typical **flow** rate units are liters per second or cubic meters per second.

流量的单位通常是升每秒或立方米每秒。

#### turbine

/ˈtɜːrbən/

n. 水轮机, 涡轮机

turbine blade涡轮叶片turbine shaft涡轮轴impulse hydraulic turbine冲击式水轮机reaction hydraulic turbine反击式水轮机

British-American engineer James Francis created the first modern hydraulic **turbine**.

英裔美国工程师詹姆斯·弗朗西斯发明了第一台现代水轮机。

There are mainly two types of hydraulic **turbines**: impulse and reaction.

水轮机主要有两种类型: 冲击式和反击式。

#### Note

常见的水轮机有:

Francis turbine 弗朗西斯式水轮机(混流式水轮机) Kaplan turbine 卡普兰式水轮机(转桨式水轮机) Pelton turbine 皮尔顿水轮机(水斗式水轮机)

#### structure

/'str∧kt∫ər/ n. 结构,建筑物

structure drawing结构图,构造图concrete structure混凝土结构drop structure落差建筑物intake structure进水建筑物steel structure钢结构

A hydraulic **structure** can be built in a river, a sea, or any body of water.

水工建筑物可建于河流、海洋或其他任何水体中。

The water control **structures** should be built before letting any water flow through the canal.

在让水流入运河之前, 应该建造控水结构。

A dam is a large, man-made **structure** built to contain some water bodies.

大坝是大型的人造建筑物,用来拦截某些水体。



/dæm/

n. 坝, 水坝

dam site坝址arch dam拱坝concrete dam混凝土坝embankment dam土石坝,填筑坝

A dam is built on a soil or rock foundation.

大坝修建在土地基或岩石地基上。

A dam with a large drop is constructed to raise the potential energy of water.

修建落差较大的大坝是为了增加水的势能。

**Dams** are generally constructed to serve purposes such as the generation of hydroelectric power, to control flooding, to reduce the imminence of drought and to develop tourism.

建水坝通常是为了水力发电、 控制洪水、 缓解干旱和发展旅游业等。



## equipment

/ı'kwıpmənt/

n. 设备

equipment selection 设备选型 drip irrigation equipment 滴灌设备 electromechanical equipment 机电设备 heavy equipment 重型设备 mechanical equipment 机械设备

This type of heavy **equipment** is used for underwater excavations.

这类重型设备用于水下挖掘。

Abnormal conditions of this **equipment** need to be alarmed.

此设备如出现异常,需有报警提示。

The **equipment** is portable, simple to operate, and includes rechargeable battery. 这个设备便于携带,操作简单,还配有充电电池。



/'rrvər/

n. 河流

river bed 河床
river flow 河流径流
river regulation 河道整治
river valley 河谷
canalized river 渠化河道
natural river 天然河流

The impact that power plants and reservoirs have on **river** basins is undeniable.

发电厂和水库对河流流域的影响是毋庸置疑的。

**Rivers** are a natural waterway which can be used as a means of transport.

河流是一种天然航道,可作为一种交通方式。





/dɪˈzaɪn/ **n. 设计** 

design flood 设计洪水 design phase 设计阶段 computer aided design 计算机辅助设计 engineering design 工程设计 system design 系统设计

The source of water has a major effect on water distribution system **design**.

水源对配水系统的设计有着重要影响。

The initial phases of surveys and **design** may extend over months.

调查和设计的初始阶段可能会持续几个月。



## drainage

/'dreɪnɪdʒ/ n. 排水

drainage area 排水区域
drainage ditch 排水沟
drainage system 排水系统
subsurface drainage 地下排水
surface drainage 地面排水

Such **drainage** systems not only help in preventing floods, but also improve water quality.

这种排水系统不仅有助于防洪,还能改善水质。

The removal of free water by **drainage** allows soil to warm up quickly.

通过排水去除自由水可以使土壤迅速升温。



/plænt/ *n.* **፲** Γ

hydropower plant水电厂,水电站pumping plant泵站water treatment plant净水厂,给水处理厂

At hydropower **plants**, water flows through a pipe or penstock, then pushes against and turns blades in a turbine to spin a generator to produce electricity.

在水电厂, 水流经管道或压力管道, 推动涡轮机叶片旋转, 从而使发电机发电。

A coal-fired power **plant** uses steam to turn the turbine blades; whereas a hydropower **plant** uses falling water to turn the turbine.

燃煤发电厂使用蒸汽来推动涡轮叶片; 而水电厂则利用落下 的水流来转动涡轮机。





/'ran orf/

n. 径流

flood **run-off** 洪水径流 spring **run-off** 春季径流 storm **run-off** 暴雨径流 surface **run-off** 地表径流

It is difficult to predict exactly when the spring run-off starts and finishes.

很难准确预测春季径流何时开始、何时结束。

Surface **run-off** is the primary cause of soil erosion.

地表径流是土壤侵蚀的主要原因。

**Run-off** can come from both natural processes and human activity; the most familiar type of natural **run-off** is snowmelt.

径流可以来源于自然过程, 也可以由人类活动产生。 最常见的 自然径流是雪融水。

#### construction

/kənˈstrʌkʃən/

n. 建造, 建筑物

construction cost工程造价construction diversion施工导流construction industry建筑行业construction material建筑材料construction risk施工风险construction schedule施工进度计划construction specification施工规范

Permits are only authorized if protection measures are involved in the **construction** works.

建筑工程必须包含安全防护措施,才会获发许可证。
The **construction** management plan should include relevant policies that guide the work. 施工管理方案应包含指导施工的相关政策。

# irrigation

/ˌɪrəˈgeɪʃən/

n. 灌溉

irrigation canal 灌溉渠道
irrigation system 灌溉系统
furrow irrigation 沟灌
sprinkler irrigation 喷灌
surface irrigation 地面灌溉

In certain cases, it is allowable for rainwater to flow into an irrigation canal. 在某些情况下,可以允许雨水进入灌溉渠道。
It's generally believed that the biggest advantage of drip irrigation technology is water saving.

大家普遍认为,滴灌技术最大的优点是节水。





/p<sub>A</sub>mp/

n. 泵, 抽水机

v. 从地下抽出(水、油)等

pump station泵站pumped storage抽水蓄能centrifugal pump离心泵hand pump手摇泵hydraulic pump液压泵,水力泵well pump井泵

An old-fashioned hand **pump** requires no electricity.

老式的手摇泵不需要用电。

There are two common types of water **pumps**: vane and positive displacement.

水泵有两种常见类型: 叶片式和容积式。

The centrifugal **pump** can be defined as a hydraulic machine which converts mechanical energy into hydraulic energy by means of centrifugal force acting on the fluid.

离心泵是一种液压机, 通过作用在流体上的离心力将机械能 转化为水能。



/səˈplaɪ/

n. 供给,补给

municipal water **supply** 城市供水 potable water **supply** 饮水供给 power **supply** 供电 public water **supply** 公共供水 water **supply** system 给水系统,供水系统

The evolution of public water **supply** systems is tied directly to the growth of cities.

公共供水系统的发展与城市的发展直接相关。

Water **supply** to rural areas can be sourced from rainwater, groundwater and surface water. 农村地区的水供给可以来自雨水、地下水和地表水。 Among various sources of fresh water **supply**, groundwater is by far the most practicable choice.

各种淡水供给源中, 地下水是迄今为止最可行的选择。

# hydropower

/ˈhaɪdrouˌpaur/
n. 水力发电,水电

hydropower facilities水电设施hydropower project水电项目hydropower station水电站small hydropower小水电

Small and micro **hydropower** stations utilize water from rivers and avoid big environmental impacts.

小型和微型水电站利用河流水,避免对环境产生巨大影响。 Small **hydropower** potential is given in hilly or mountainous regions.

山地丘陵地区的水电蕴藏量较小。





/fl<sub>A</sub>d/

n. 洪水

flood bypass 分洪道
flood control 防洪
flood plain 洪泛平原,河漫滩
flood routing 洪水演进
flash flood 骤发洪水,暴洪

A dike is a structure of **flood** protection.

堤坝是一种防洪建筑物。

The risk of a major spring **flood** could increase if heavy winter precipitation occurs.

如果冬季有强降水,发生较大春汛的风险会增加。





/'praxdzekt/
n. 工程,项目

project cost 项目成本,工程造价 project development 项目开发 project implementation 项目实施,项目执行 project management 项目管理 construction project 建设工程项目

A good detailed **project** report would lead to smooth implementation of a **project**.

一份优秀详细的项目报告会促使项目顺利进行。

The integrated **project** management plan should involve major **project** components. 项目综合管理计划应包含主要的项目组成部分。



## generator

/'dʒenəreɪtər/

n. 发电机

generator room发电机房generator shaft发电机轴generator stator发电机定子induction generator感应发电机synchronous generator同步发电机

The hydraulic **generator** or generating unit shall be installed according to the manufacturer's instructions.

水轮发电机或发电机组应按照制造商的说明安装。

A **generator** is a piece of equipment that converts mechanical energy into electrical energy.

发电机是把机械能转换成电能的设备。



/paip/

n. 管, 管道

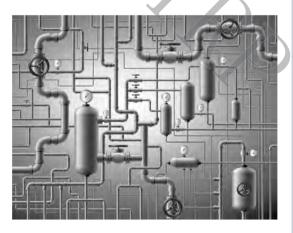
pipe diameter管径pipe network管网drip irrigation pipe滴灌管hydraulic pipe液压管道

The drip irrigation **pipe** is a low-pressure **pipe** system.

滴灌管是一种低压管道系统。

The steel **pipe** is very strong, but has a shorter service life than the concrete pipe.

钢管很结实,但是使用寿命比混凝土管短。



## control

/kən'troul/

n. 控制, 管理

control board控制板control room控制室control system控制系统control valve控制阀remote control遥控, 远程控制supervisory control监督控制

**Control** signals are signals given from the **control** board to various pieces of equipment.

控制信号是指从控制板发送到各种设备的信号。

When the **control** gate is fully opened, the maximum amount of water will be released through the penstock.

控制闸门完全打开时,压力管道中会释放出最大水量。

#### engineering

/ˌendʒəˈnɪrɪŋ/
n. 工程(设计)

engineering geology 工程地质学 engineering hydrology 工程水文学 engineering structure 工程结构 port engineering 港口工程

Environmental **engineering** focuses on protecting the environment by reducing waste and pollution.

环境工程重点关注如何通过减少浪费和污染来保护环境。

Environmental **engineering** utilizes engineering techniques and principles of related disciplines to improve environmental quality.

环境工程学运用工程技术和有关学科的原理来改善环境质量。 Civil **engineering** concerns the planning, building, and repair of roads, bridges, large buildings, etc.

土木工程关注道路、 桥梁、 大型建筑等的规划、 建筑以及 养护。



/ˈkwɑːləti/

n. 质量, 品质

quality assurance质量保证quality control质量控制air quality空气质量environmental quality环境质量

The water **quality** inspector samples the water distribution system from a variety of locations throughout the city.

水质检测员在全城的不同地点对配水系统进行取样。 In areas with high **quality** water sources, water charges will be much lower.

在拥有优质水源的地区,水费会低很多。



#### reservoir

/'rezərvwa:r/

n. 水库, 蓄水池

reservoir regulation 水库调度
reservoir seepage 水库渗漏
lower reservoir 下水库
upper reservoir 上水库

A **reservoir** is built for water storage.

水库是为蓄水而建的。

Hydrologists use topographic maps and aerial photographs to calculate **reservoir** depths and storage capacity.

水文工作者用地形图和航拍照片来计算水库深度和储水量。



## surface

/'ssirfis/

n. 表面, 表层

surface feature地形, 地貌surface tension表面张力surface water地表水ground surface地面, 地表

A huge 70% of the Earth's **surface** is covered with water.

地球表面 70% 之多的面积被水覆盖。

The tunnel was some 91 m below the **surface**.

隧道在地表约 91 米下。

The liquid or solid water in the cloud, such as rain, falls on the Earth's **surface**, and this is called precipitation.

云里的液态水或固态水, 比如雨水, 落在地球表面, 这个过程叫作降水。

#### resource

/ˈriɪsəɪrs/

n. 资源

Visual interpretation has served as a major tool for assessing groundwater resources.

目视判读是评估地下水资源的主要方法。

Fresh water is a finite and vulnerable resource.

淡水是一种有限且脆弱的资源。

Freshwater lakes and shallow groundwater represent an available freshwater resource for humans.

淡水湖和浅层地下水是人类可用的淡水资源。



/kəˈnæl/

n. 渠道, 运河

canal barge运河驳船artificial canal人工渠道inland canal内陆运河

Under gravity irrigation, water is distributed by means of open canals.

在自流灌溉下, 水通过明渠进行分配。

The Panama Canal was originally administered and supervised by the military.

巴拿马运河最初由军队管理监督。



## discharge

/'dɪstʃaːrdʒ/ *n.* 排放,流量 /dɪs'tʃaːrdʒ/ *v.* 排放

**discharge** capacity **discharge** coefficient

泄流能力 流量系数

The peak **discharge** of a flood is influenced by many factors, including the intensity and duration of storms and snowmelt, the topography and geology of the river basin and vegetation.

洪峰流量受许多因素影响, 包括风暴和融雪的强度和持续时间、 流域的地形地质以及植被。

Some jurisdictions require that storm water should be processed at certain degree before being **discharged** directly into sewers.

一些辖区规定暴雨积水在直接排入下水道之前要经过一定程 度的处理。

